Fisheries and Oceans Pêches et Océans Canada Canada Variation Order / Ordonnance de Modification MAR-VAR-2019-165

FISHERIES ACT

Maritimes Region Close Time Variation Order, 2019-165

The Regional Director-General for the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region, pursuant subsection 6(1) of the Fishery (General) Regulations, hereby makes the annexed Order varying the close time to fish for lobster in Lobster Fishing Area 34.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia, the 5 of November, 2019.

Rhea King

Acting Regional Director-General

Maritimes Region

ORDER VARYING THE CLOSE TIME FOR FISHING FOR LOBSTER IN LOBSTER FISHING AREA 34

Short Title

1. This Order may be cited as the Maritimes Region Close Time Variation Order MAR-VAR-2019-165.

Variation

2. The close time as fixed by subsection 57(1), (a), (b) and (c) of the *Atlantic Fishery Regulations*, 1985 and set out in item 34 of Schedule XIV thereto is hereby varied so that no person shall fish for lobster, possess any lobster or have a lobster trap on board a vessel in the Lobster Fishing Area set out in column I, during the close time set out in column II of the Table of this Order.

Table

	Column I	Column II
Item	Lobster Fishing Area No.	Close Time
34	Lobster Fishing Area 34	June 1 to 06:00 h on the last Monday in November

Coming into Force

3. This Order shall come into force on the date of signature and remains in force until December 15, 2019 unless otherwise revoked, at which time the close time shall revert to the close time set out in Schedule XIV of the said regulations.

Fisheries and Oceans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification

MAR-VAR-2019-165

NOTICE TO FISHERMEN CANADIAN COAST GUARD OPERATION CCG RADIO HALIFAX FSHFX T. SOMERVILLE

The Regional Director-General for the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region, gives notice that the Close Time Variation Order MAR-VAR-2019-165 is in effect so that the lobster season in Lobster Fishing Area 34 is open effective 06:00 hours on the last Monday of November (November 25, 2019).

For more information please contact the local fishery officer.

Rhea King Acting Regional Director-General Maritimes Region Fisheries and Oceans Canada
Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2019-165

LOI SUR LES PÊCHES

Ordonnance de modification d'une période de fermeture dans la région des Maritimes 2019-165

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, la directrice générale régionale du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe modifiant la période de fermeture de la pêche au homard dans la zone de pêche du homard 34.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le

15

novembre 2019.

Rhea King

Directrice générale régionale par intérim

Région des Maritimes

ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE DURANT LESQUELLES IL EST INTERDIT DE PÊCHER DE HOMARD DANS LA ZONE DE PÊCHE DU HOMARD 34

Titre abrégé

1. Ordonnance de modification de périodes de fermetures dans la région des Maritimes MAR-VAR-2019-165.

Modification

2. La période de fermeture de la pêche établie aux alinéas 57(1) a), b) et c) du **Règlement de** pêche de l'Atlantique de 1985 et indiquée à l'article 34 de l'annexe XIV de ce règlement est par la présente modifiée, de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher du homard, d'en avoir en sa possession ou d'avoir un casier à homard à bord du navire dans la zone de pêche du homard indiquée à la colonne I du tableau de la présente ordonnance pendant les périodes de fermeture indiquées à la colonne II de ce tableau.

Tableau

Numéro	Colonne I Zone de pêche du homard	Colonne II Période de fermeture
34	Zone de pêche du homard 34	Du 1 ^{er} juin à 6 h 00 le dernier lundi de novembre

Entrée en vigueur

3. L'ordonnance sera en vigueur à compter de la date de signature et demeure en vigueur jusqu'au 15 décembre 2019, date à laquelle la période de fermeture sera portée à la période de fermeture comme elle est indiquée dans l'annexe dudit règlement.

Fisheries and Oceans Canada
Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2019-165

AVIS AUX PECHEURS OPERATIONS DE LA GARDE COTIERE RADIO GCC HALIFAX FSHFX T. SOMERVILLE

La directrice générale régionale du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes fait savoir aux intéressés que l'ordonnance de modification MAR-VAR-2019-165 est en vigueur, de sorte que la pêche du homard dans les eaux de la zone de pêche du homard 34 sera ouverte à 6 heures le dernier lundi de novembre (25 novembre 2019).

Pour avoir de plus amples renseignements, prière de communiquer avec un agent des pêches.

Rhea King Directrice générale régionale par intérim Région des Maritimes